



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/1994/1260
7 November 1994
RUSSIAN
ORIGINAL: ARABIC

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ИРАКА ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 7 НОЯБРЯ 1994 ГОДА НА ИМЯ
ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

По поручению моего правительства хотел бы сообщить Вам, что рано утром в воскресенье, 6 ноября 1994 года, а именно в 00 ч. 35 м., 00 ч. 40 м. и 01 ч. 30 м. по местному времени, иранские вооруженные силы совершили вопиющий акт военной агрессии, запустив с иранской территории в районе Нефтшаха три ракеты "Скад" класса "поверхность-поверхность" на иракскую территорию на глубину свыше 80 километров. В результате этой иранской агрессии были нанесены физические ранения и ущерб имуществу.

Эта иранская агрессия представляет собой грубое посягательство на суверенитет и территориальную целостность Ирака, а также серьезное нарушение положений о прекращении огня, содержащихся в резолюции 598 (1987) Совета Безопасности. Она нарушает и Устав Организации Объединенных Наций.

Правительство Ирака хотело бы подтвердить, что оно оставляет за собой право на законную оборону от агрессии такими средствами, какие оно сочтет уместными, и что иранское правительство несет международную ответственность, вытекающую из этой агрессии, а кроме этого, правительство Ирака напоминает Совету Безопасности, что иранское правительство неоднократно использовало введение эмбарго в отношении Ирака с явной целью совершения агрессии против него, что обуславливает необходимость серьезного поиска путей обеспечения Ираку возможности для самозащиты, особенно с учетом того обстоятельства, что в резолюциях Совета Безопасности, согласно которым было введено эмбарго в отношении Ирака, подтверждается уважение Организацией Объединенных Наций и ее государствами-членами независимости и целостности Ирака.

Буду признателен Вам за распространение настоящего документа в качестве документа Совета Безопасности.

Низар ХАМДУН
Посол
Постоянный представитель
